Parlament Europejski
2019-2024

TEKSTY PRZYJĘTE

P9_TA(2023)0449

Upoważnienie Francji do prowadzenia z Algierią negocjacji w sprawie umowy dwustronnej dotyczącej współpracy sądowej w sprawach z zakresu prawa rodzinnego

Rezolucja ustawodawcza Parlamentu Europejskiego z dnia 12 grudnia 2023 r. w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Rady w sprawie upoważnienia Francji do prowadzenia z Algierią negocjacji w sprawie umowy dwustronnej dotyczącej kwestii związanych ze współpracą sądową w sprawach z zakresu prawa rodzinnego (COM(2023)0064 – C9-0026/2023 – 2023/0027(CNS))

(Specjalna procedura ustawodawcza – konsultacja)

Parlament Europejski,

– uwzględniając wniosek Komisji przedstawiony Radzie (COM(2023)0064),

– uwzględniając art. 2 ust. 1 i art. 81 ust. 3 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, na mocy których Rada skonsultowała się z Parlamentem (C9-0026/2023),

– uwzględniając art. 82 Regulaminu,

– uwzględniając sprawozdanie Komisji Prawnej (A9-0355/2023),

1. zatwierdza po poprawkach wniosek Komisji;

2. zwraca się do Komisji o odpowiednią zmianę jej wniosku, zgodnie z art. 293 ust. 2 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej;

3. zwraca się do Rady o poinformowanie go, jeśli uzna ona za stosowne odejście od tekstu przyjętego przez Parlament;

4. zwraca się do Rady o ponowne skonsultowanie się z Parlamentem, jeśli uzna ona za stosowne wprowadzenie znaczących zmian do wniosku Komisji;

5. zobowiązuje swoją przewodniczącą do przekazania stanowiska Parlamentu Radzie, Komisji i parlamentom narodowym.

Poprawka 1

Wniosek dotyczący decyzji
Motyw 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(2) Francja przedstawiła informacje ***wykazujące jej szczególny interes w negocjowaniu projektu umowy przekazanego Komisji, wynikający z wyjątkowych*** więzi ***gospodarczych***, ***kulturowych***, ***historycznych***, ***społecznych*** i ***politycznych łączących*** Francję i Algierię.	(2) Francja przedstawiła informacje***, z których wynika, że ze względu na wyjątkowe*** więzi ***gospodarcze***, ***kulturowe***, ***historyczne***, ***społeczne*** i ***polityczne łączące*** Francję i Algierię***, Francja ma szczególny interes w negocjowaniu z Algierią umowy dwustronnej, której projekt przekazano Komisji***.

Poprawka 2

Wniosek dotyczący decyzji
Motyw 8

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
(8) ***Większość kwestii***, które ma uregulować projekt umowy między Francją a Algierią, ***ma*** wpływ na dorobek prawny UE***, w szczególności na prawodawstwo UE dotyczące*** prawa rodzinnego. Wobec tego kwestie objęte takimi zobowiązaniami międzynarodowymi wchodzą w zakres wyłącznej kompetencji zewnętrznej Unii. Państwa członkowskie mogą negocjować lub zaciągać takie zobowiązania tylko wtedy, gdy ***zostaną*** do tego ***upoważnione przez Unię zgodnie z*** art. 2 ust. 1 Traktatu o funkcjonowaniu Unii	(8) ***Niektóre kwestie***, które ma uregulować projekt umowy między Francją a Algierią, ***mają*** wpływ na ***odpowiedni*** dorobek prawny UE ***dotyczący*** prawa rodzinnego. Wobec tego kwestie objęte takimi zobowiązaniami międzynarodowymi wchodzą w zakres wyłącznej kompetencji zewnętrznej Unii. Państwa członkowskie mogą negocjować lub zaciągać takie zobowiązania tylko wtedy, gdy ***unijny prawodawca przyzna im*** do tego ***upoważnienie na mocy*** art. 2 ust. 1 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE)***, zgodnie*** z ***procedurą***

Europejskiej (TFUE) ***w związku*** z ***materialną podstawą prawną***, ***jaką jest*** art. 81 ust. 3 TFUE.	***ustawodawczą***, ***o której mowa w*** art. 81 ust. 3 TFUE.

Poprawka 3

Wniosek dotyczący decyzji
Artykuł 1 – akapit 1 – tiret 1

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
— należy poinformować Algierię o tym, że Komisja Europejska ***uczestniczy*** w negocjacjach w charakterze obserwatora i będzie informowana o postępach i wynikach poszczególnych etapów negocjacji;	— należy poinformować Algierię o tym, że Komisja Europejska ***może uczestniczyć*** w negocjacjach w charakterze obserwatora i będzie informowana o postępach i wynikach poszczególnych etapów negocjacji;

Poprawka 4

Wniosek dotyczący decyzji
Artykuł 1 – akapit 1 – tiret 2

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
— należy zachęcać Algierię, aby rozważyła przystąpienie do podstawowych konwencji dotyczących prawa rodzinnego opracowanych przez Haską Konferencję Prawa Prywatnego Międzynarodowego, oraz rozpocząć ***poważną analizę przyczyn***, które spowodowały, że dotychczas Algieria nie przystąpiła do tych konwencji;	— należy zachęcać Algierię, aby rozważyła przystąpienie do podstawowych konwencji dotyczących prawa rodzinnego opracowanych przez Haską Konferencję Prawa Prywatnego Międzynarodowego, oraz rozpocząć ***analizę najwłaściwszych środków, by usunąć przeszkody***, które spowodowały, że dotychczas Algieria nie przystąpiła do tych konwencji;

Poprawka 5

Wniosek dotyczący decyzji
Artykuł 1 – akapit 1 – tiret 3

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
— należy poinformować Algierię o tym, że po zakończeniu negocjacji, aby ***Strony mogły*** zawrzeć umowę, wymagane jest upoważnienie ze strony Rady Unii Europejskiej;	— należy poinformować Algierię o tym, że po zakończeniu negocjacji, aby ***Francja mogła*** zawrzeć umowę, wymagane jest upoważnienie ze strony Rady Unii Europejskiej;

Poprawka 6

Wniosek dotyczący decyzji
Artykuł 1 – akapit 1 – tiret 4

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
— należy poinformować Algierię o tym, że na wniosek Komisji upoważnienie do zawarcia umowy udzielone przez Radę Unii Europejskiej może przewidywać ograniczony okres ważności takiej umowy ***(np. pięć lat)*** i ***wymagać ponownego jej rozważenia w późniejszym terminie***;	— należy poinformować Algierię o tym, że na wniosek Komisji upoważnienie do zawarcia umowy udzielone przez Radę Unii Europejskiej może przewidywać ograniczony okres ważności takiej umowy***, ewentualnie z możliwością automatycznego przedłużenia, do wskazania w decyzji Parlamentu Europejskiego*** i ***Rady w sprawie zawarcia umowy***;

Poprawka 7

Wniosek dotyczący decyzji
Artykuł 1 – akapit 1 – tiret 4 a (nowe)

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
	- należy wprowadzić postanowienie przewidujące pełne lub częściowe wypowiedzenie umowy lub bezpośrednie zastąpienie odpowiednich postanowień umowy w przypadku zawarcia późniejszej umowy między Unią lub Unią i jej państwami członkowskimi, z jednej strony, a Algierią, z drugiej

	strony, lub przystąpienia Algierii do odpowiednich konwencji haskich;

Poprawka 8

Wniosek dotyczący decyzji
Artykuł 1 – akapit 1 – tiret 5

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
— należy wprowadzić postanowienie, zgodnie z którym decyzje uznawane we Francji na podstawie wynegocjowanej umowy nie będą mogły być następnie rozpowszechniane w innych państwach członkowskich UE;	— należy wprowadzić postanowienie, zgodnie z którym decyzje uznawane we Francji na podstawie wynegocjowanej umowy nie będą mogły być następnie rozpowszechniane w innych państwach członkowskich UE ***na mocy prawa Unii***;

Poprawka 9

Wniosek dotyczący decyzji
Artykuł 1 – akapit 1 – tiret 6

Tekst proponowany przez Komisję	*Poprawka*
— należy zapewnić***, aby postanowienia dotyczące prawa do odmowy doręczenia dokumentów były dostosowane do przepisów art. 12 ust. 3 przekształconego rozporządzenia w sprawie doręczania dokumentów, zgodnie*** z ***którymi adresat może odmówić doręczenia dokumentów w momencie ich doręczenia lub w terminie dwóch tygodni od daty takiego doręczenia***;	— należy zapewnić ***zgodność postanowień umowy wynegocjowanej*** z ***Algierią z odnośnym dorobkiem prawnym Unii i konwencjami haskimi***;